

INDICE

Nota Preliminare	Pag.	III
Introduzione	»	V
Prospetto generale dei Dialetti Gallo-Itàlici	»	XLV

P A R T E I.

CAPO I.

§ 1. Divisione e posizione dei dialetti lombardi	»	3
» 2. Proprietà distintive dei due gruppi occidentale ed orientale »	»	5
» 3. Proprietà distintive dei singoli dialetti	»	7
» 4. Osservazioni grammaticali in generale	»	18

CAPO II.

Versione della Paràbola del Figliuol pròdigo nei principali dialetti lombardi	»	53
Lingua italiana	»	53
Dialetto Milanese.	»	56
» Lodigiano	»	57
» Comasco.	»	58
» di Grosio (<i>Valltellinese</i>)	»	59
» di Bormio "	»	40
» di Livigno "	»	41
» di Val Pregalilla (<i>Canton Grigioni-Valltellinese</i>)	»	42
» di Val Maggia (<i>Ticinese</i>)	»	43
» di Val Verzasca "	»	44
» di Val Leventina "	»	45
» di Val di Blenio "	»	46
» di Locarno "	»	47
» d'Intra. (<i>Verbanese</i>).	»	48
» di Borgomanero "	»	49
» Bergamasco	»	50
» Cremasco	»	51
» Cremasco rùstico	»	52
» Bresciano	»	53
» di Valcamònica (<i>Bresciano rùstico</i>).	»	54
» Cremonese	»	55

CAPO III.

Saggio di Vocabolario dei dialetti lombardi	Pag. 87
---	---------

CAPO IV.

Cenni istòrici sulla letteratura dei dialetti lombardi	» 89
Letteratura dei dialetti occidentali	» 95
» dei dialetti orientali	» 104

CAPO V.

Saggi di letteratura vernàcola lombarda	» 111
Dialectti occidentali	» ivi
Milanese	» ivi
Ticinese	» 127
Verbanese	» 128
Lodigiano	» 150
Comasco	» 150
Dialectti orientali	» 151
Bergamasco	» ivi
Cremasco	» 168
Bresciano	» 163
Cremonese	» 168

CAPO VI.

Bibliografia dei dialetti lombardi	» 171
Milanese	» ivi
Lodigiano	» 182
Comasco	» ivi
Ticinese	» ivi
Verbanese	» ivi
Bergamasco	» 183
Cremasco	» 188
Bresciano	» ivi

PARTE II.

CAPO I.

§ 1. Divisione e posizione dei dialetti emiliani	» 191
» 2. Proprietà distintive dei tre gruppi Bolognese, Ferrarese e Parmigiano	» 194
» 3. Proprietà distintive dei singoli dialetti	» 197
» 4. Osservazioni grammaticali in generale	» 212

C A P O II.

Versione della Paràbola del Figliuol Pròdigo nei principali dialetti emiliani	Pag. 223
Dialecto Bolognese	" 224
" Faentino (<i>Romagnolo</i>)	" 225
" Ravennate "	" 226
" Lughese "	" 227
" Imolese "	" 228
" Forlivese "	" 229
" Riminese "	" 230
" Cervese "	" 231
" di Cattòlica "	" 232
" Modenese	" 233
" Reggiano.	" 234
" Frignanese (<i>di Sèstola</i>).	" 235
" Ferrarese	" 236
" Comacchiese	" 237
" Mirandolese	" 238
" Mantovano	" 239
" Parmigiano	" 240
" Borgo-Tarese	" 241
" Piacentino	" 242
" Bobbiese.	" 243
" Bronese	" 244
" Valenzano.	" 245
" Pavese	" 246

C A P O III

Saggio di Vocabolario emiliano	" 247
--	-------

C A P O IV.

Cenni Istòrici sulla letteratura del dialetti emiliani	" 203
Gruppo Bolognese	" ivi
" Ferrarese	" 310
" Parmigiano	" 313

C A P O V.

Saggi di letteratura vernàcola emiliana	" 321
Gruppo Bolognese	" ivi
Bolognese	" ivi
Forlivese	" 304

Gruppo Fusignanese (<i>Dialetto Romagnolo</i>)	Pag. 369
Lughese	" 375
Modenese	" 378
Reggiano	" 388
Frignanese	" 402
Gruppo Ferrarese	" 406
Ferrarese	" ivi
Mirandolese.	" 424
Mantovano	" 424
Gruppo Parmigiano	" 427
Parmigiano.	" ivi
Piacentino	" 433
Pavese	" 441

CAPO VI.

Bibliografia dei dialetti emiliani	" 458
Bolognese	" ivi
Romagnolo.	" 462
Modenese	" ivi
Reggiano.	" 462
Ferrarese	" ivi
Mantovano	" 462
Parmigiano.	" 462
Piacentino	" 466
Pavese	" ivi

PARTE III.

CAPO I.

§ 1. Divisione e posizione dei dialetti pedemontani	" 471
§ 2. Proprietà distintive dei tre gruppi Piemontese, Canavese e Monferrino	" 474
§ 3. Proprietà distintive dei singoli dialetti	" 478
§ 4. Osservazioni grammaticali in generale	" 490

CAPO II.

Versione della Parabola del Figliuol prodigo, tratta da S. Luca, cap. XV, nei principall dialetti pedemontani	" 504
Dialetto Torinese	" 505
" Astigiano (Piemontese)	" 508
" di Fossano	" 507
" di Cuneo	" 508
" di Caraglio (Valle della Stura, prov. di Cuneo)	" 509
" di Torre (Valdese).	" 510

Dialetto di Lanzo	Pag. 811
» di Corio	» 812
» di Limone	» 813
» di Valdieri (Valle di Gesso, prov. di Cuneo)	» 814
» di Vinadio	» 815
» di Castelmagno (Valle di Grana, prov. di Cuneo)	» 816
» di Elva (Valle di Macra)	» 817
» di Acceglio (Valle di Macra)	» 818
» di San Peyre (Valle di Varaita)	» 819
» d'Oncino (Valle del Po)	» 820
» di Fenestrelle (Valle di Pragelas)	» 821
» di Giaglione (confine di Novalesa)	» 822
» d'Oulx (Valle di Dora Riparia)	» 823
» di Viù (Valle di Lanzo)	» 824
» d'Usseglio (Valle di Lanzo)	» 826
» d'Ivrea (Canavese)	» 826
» di Vercelli (Canavese)	» 827
» di S. Bernardo presso Ivrea (Canavese)	» 828
» di Pavone (Canavese)	» 829
» di Vistrorio (Canavese)	» 830
» di Caluso (Canavese)	» 831
» di Strambino (Canavese)	» 832
» di S. Giorgio (Canavese)	» 833
» di Castellamonte (Canavese)	» 834
» di Valperga (Canavese)	» 835
» di Pont, Alpette e Frassinetto	» 836
» di Locana (Canavese)	» 837
» di Sparone (Canavese)	» 838
» della Valle di Soana (Ingria, Ronco, Valprato e Campiglia)	» 839
» di Biella (Canavese)	» 840
» di Caravino (Canavese)	» 841
» di Azeglio (Canavese)	» 842
» di Borgomasino (Canavese)	» 843
» di Drusacco (Canavese)	» 844
» di Rueglio (Canavese)	» 845
» della Valle d'Andorno (Canavese)	» 846
» di Seltimo Vittone (Canavese)	» 847
» Alessandrino (Monferrino)	» 848
» di Castellazzo Gamondio (Monferrino)	» 849
» di Castelnuovo Bòrmida (Monferrino)	» 850
» di Bistagno (Monferrino)	» 851
» d'Alba (Monferrino)	» 852
» di Mondovì	» 853

Dialetto del Cairo (Monferrino)	Pag. 584
» di Gressio (Provincia di Mondovì)	» 585
» d'Ormea (Provincia di Mondovì)	» 586

CAPO III.

Saggio di Vocabolario pedemontano	» 587
---	-------

CAPO IV.

Cenni Istòrici sulla letteratura dei dialetti pedemontani	» 578
---	-------

CAPO V.

Saggi di letteratura vernàcola pedemontana	» 597
Gruppo Piemontese	» ivi
di Chieri	» iv
Saluzzese	» 600
Piemontese rùstico	» 604
Torinese	» ivi
di Saluzzo e d'Elva	» 607
Torinese	» 609
Astigiano	» 635
Astigiano rùstico	» 638
di Poirino	» 638
Gruppo Canavese	» 640
Vercellese	» ivi
Brozese	» 641
Gruppo Monferrino	» 645
Alessandrino	» 644
d'Acqui	» 646
di Mondovì	» 648

CAPO VI.

Bibliografia dei dialetti pedemontani	» 651
Gruppo Piemontese	» ivi

APPENDICE alle precedenti bibliografie dei dialetti Lombardi ed

Emiliani	» 665
Dialetti Lombardi	» ivi
Milanese	» ivi
Bergamasco	» 668
Bresciano	» 667
Dialetti Emiliani	» 668
Bolognese	» ivi
Pavese	» 669
APPENDICE. Lettera di Gabriele Rosa	» 670